

POSTE MAIL

Société canadienne des postes / Canada Post Corporation

Port payé

Postage paid

Poste-lettre

Lettermail

K1A 0S9  
OTTAWA

If undelivered, return COVER ONLY to:  
Canada Communication Group — Publishing  
Ottawa, Canada K1A 0S9

En cas de non-livraison,  
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à:  
Groupe Communication Canada — Édition  
Ottawa, Canada K1A 0S9

WITNESSES—TÉMOINS

From Agriculture Canada:

- Mr. Frank Claydon, Assistant Deputy Minister;
- Mr. Eric Johannsen, Acting Director, Government Services and Incentives Division.

From the National Farm Products Marketing Council:

- Mr. Cliff McIsaac, Chairman;
- Mrs. Carola McWade, Public and Regulatory Affairs.

De Agriculture Canada:

- M. Frank Claydon, sous-ministre adjoint;
- M. Eric Johannsen, directeur adjoint, Services gouvernementaux et incitatifs

Du Conseil national de commercialisation des produits agricoles:

- M. Cliff McIsaac, président;
- M<sup>me</sup> Carola McWade, Affaires publiques et réglementation.

Senator Sparrow: As an example, could Canada come under this Act?

Mr. Claydon: Carola could come under this Act as well as APCMA, yes.

Senator Sparrow: It is under the other Act now that you are talking about?

Mr. Claydon: I believe so.

Senator Sparrow: It has never been used for Canada?

Mr. Claydon: The APCMA?

Le sénateur Sparrow: Les grains de café, Canada pourrait-elles être visés par cette Loi, par exemple?

M. Claydon: Oui, le café Canada pourrait être visé par cette loi et par la Loi sur la vente commerciale des produits agricoles (LVCPA).

Le sénateur Sparrow: Vous parlez maintenant de l'autre loi?

M. Claydon: Oui.

Le sénateur Sparrow: On ne l'a jamais invoqué pour le café Canada?

M. Claydon: La Loi sur la vente commerciale des produits agricoles (LVCPA)?